

Le trait d'union

**L'extraordinaire aventure du
tremplin de la Combe-Girard**

**Le secrétariat du bureau
promotionnel fait peau neuve**

**Grands changements au sein
du Conseil communal**

**“Une goutte d’eau”
De l’aide aux enfants sur
toute la planète**

**A la découverte d’une
magicienne de la restauration**

**L’Hôtel de Ville du Locle se
délocalise ... au Tessin**



Edito

Des changements et des découvertes !

Ce printemps 2023 est celui des grands changements au sein du Conseil communal. Avec le départ de trois conseillers, l'exécutif aura un nouveau visage dès le 1er juillet. Vous trouverez en page 5 les partants et les arrivants qui viendront rejoindre Cédric Dupraz et Sarah Favre.

Avec l'inauguration en septembre dernier du sentier didactique du tremplin de la Combe-Girard, c'est une nouvelle offre intéressante qui est mise à disposition des citoyens locaux comme des touristes dans le cadre du "Locle et son histoire".

Au long du sentier, on y apprend tout sur cette merveilleuse aventure que fut le saut à ski au Locle au siècle passé et durant plusieurs années.

Qui aurait pu penser qu'un jour l'Hôtel de Ville du Locle ... se retrouverait au Tessin ? Et pourtant. Vous trouverez en page 8 cette magnifique réalisation qui a été inaugurée le 18 mars dernier, date qui correspondait également avec l'ouverture annuelle du parc Swissminiatur à Melide. Alors, une prochaine idée d'excursion ?

Se balader au Musée d'horlogerie du Locle au Château des Monts est un plaisir chaque fois renouvelé. Mais lorsqu'en plus on a la chance de pénétrer dans le monde magique de la restauration grâce à Micaela Fahrni qui oeuvre dans son petit atelier au 1er étage, c'est alors tout le côté caché de la montre que l'on découvre.

Une goutte d'eau dans l'océan ? Peut-être, mais une goutte tellement importante ! Le travail effectué par l'association locloise "une goutte d'eau" et sa fondatrice Isabelle Keller pour l'aide à l'enfance dans plusieurs pays du monde est juste magnifique. A découvrir dans ce numéro.

Et avec les beaux jours, c'est également le plaisir de reprendre les nombreuses balades que nous offre notre belle région. Une de mes préférées ? La descente depuis Les Brenets jusqu'au Saut du Doubs.

Bonne lecture

Bernard Vaucher

Chargé de promotion et de communication de la Ville du Locle

Sommaire

Page 1	Edito // Sommaire
Page 2	L'extraordinaire aventure du tremplin de la Combe-Girard
Page 3	Le secrétariat du bureau promotionnel fait peau neuve
Page 4	Grands changements au sein du Conseil communal
Page 5	Pays Neuchâtelois – la Ville du Locle se présente // Nouveau plan de stationnement
Page 6	"Une goutte d'eau", de l'aide aux enfants sur toute la planète
Page 7	A la découverte d'une magicienne de la restauration
Page 8	L'Hôtel de Ville se délocalise ... au Tessin
Page 9	Direction Le Doubs // Bonne nouvelle, la taxe déchets à la baisse
Page 10	Prochains grands rendez-vous
4ème de couverture	Album souvenirs

Toutes les manifestations et informations sont mises à jour quotidiennement sur le site www.lelocle.ch

Avril 2023 - no 55

Textes, photos et mise en page :
Bureau promotionnel et culturel
de la Ville du Locle
Tous droits réservés

L'extraordinaire aventure du Tremplin de la Combe-Girard

Pour les non initiés, "extraordinaire" peut paraître exagéré ... et pourtant !

Durant près de 50 ans, les meilleurs sauteurs de la planète se sont retrouvés sur ce tremplin de la Combe-Girard pour y écrire quelques-unes des plus belles pages de l'histoire du saut à ski suisse.



En 1969 la RTS y tourne un reportage (Caméra-Sport)



Gérard Balanche

Lorsque, en 1932, les initiateurs se lancent dans la construction du tremplin de la Combe-Girard, ont-ils imaginé que les infrastructures locales compteraient, durant des années, parmi les plus performantes d'Europe et accueilleraient des compétitions internationales ? Vraisemblablement pas. Le tremplin est inauguré en 1934. Plusieurs agrandissements et améliorations auront lieu au fil des années permettant ainsi de s'adapter aux performances toujours plus époustouflantes des sauteurs. La piste d'élan artificielle de 27 mètres propulse les sauteurs à près de 90 km/h et permet aux plus grands champions du monde de dépasser les 80 mètres. La hauteur du tremplin lui-même est de 3 mètres avec un angle de 11° permettant aux sauteurs de suivre une trajectoire parabolique idéale. Durant 14 éditions, les infrastructures accueillent la Semaine Internationale de saut avec une dernière édition en 1977. Les records du tremplin s'enchaînent, passant de 61,5 m. en 1938 à 64 m. en 1955. Puis 66 m. en 1955, 79 m, 83,5 m et enfin 86,5 en 1977 par le Suisse Robert Moeschling, établissant ainsi le dernier record du tremplin de la Combe-Girard qui ne sera plus battu.



La piste d'élan ... en 2023

Il est difficile, de nos jours, d'imaginer que plus de 15'000 spectateurs sont massés au pied du tremplin lors des grandes années de la tournée des 4 tremplins suisses. Des trains spéciaux sont organisés et c'est une véritable marrée humaine venant de partout qui pénètre dans les forêts de la Combe-Girard.

La belle aventure se termine à la fin des années '80 et, en 2001, par sécurité, le tablier en bois recouvrant l'armature est démonté par le Ski Club.

A découvrir : "Le sentier didactique du tremplin de la Combe-Girard". Départ du parking de la piscine-patinoire. Durée de la balade sur un chemin forestier, env. 30 minutes. Renseignements : secrétariat du bureau promotionnel, Hôtel de Ville, bureau no 13, 7/7, promotion.lelocle@ne.ch ou tél. +41 32 933 84 59.



"Le secrétariat du bureau promotionnel fait peau neuve"

Un accueil convivial et ouvert, c'est dans cet état d'esprit que le secrétariat du bureau promotionnel et Point d'Informations Touristiques à l'Hôtel de Ville (no 13) a vu ses locaux entièrement remis à neuf en été 2022.



Un espace agrandi et modernisé, une présentation attractive des diverses brochures et articles promotionnels, un personnel aux petits soins : tout a été mis en place pour offrir un service de qualité tant aux résidents loclais qu'aux touristes de passage.

En se baladant dans ces nouveaux locaux, le visiteur trouvera un grand nombre d'informations sur les manifestations locales, le théâtre, le cinéma, les musées, les balades à faire dans la région et bien entendu toute la documentation permettant de découvrir les multitudes attraites qu'offre la Ville du Locle.

Le parcours horloger, le tout nouveau sentier didactique du tremplin de la Combe-

Girard, de même que le musée en plein air "Street Art", sont les fers de lance pour la découverte des richesses de la Ville, alors que la descente vers le Saut du Doubs nous entraîne dans une merveilleuse balade naturelle.

Mais ce n'est pas tout ! Le secrétariat du bureau promotionnel propose de nombreux services comme une billetterie, des informations concernant le nouveau plan de stationnement ou encore la pose d'affiches pour les nombreuses manifestations se déroulant sur le territoire communal. La clé pour une visite des salles principales de l'Hôtel de Ville peut également être demandée aux secrétaires.

Enfin, la vente d'articles promotionnels de même que les incontournables Boules d'Amour permettent aux visiteurs de repartir avec un petit souvenir de "chez nous".

Et, cerise sur le gâteau, l'accueil du Point d'Informations Touristiques est ouvert 7/7 durant toute l'année avec un prolongement jusqu'à 18h en semaine durant la période des vacances estivales.

Un seul mot d'ordre : "Au service de la communauté !"

Contact : promotion.lelocle@ne.ch / tél. 032 933 84 59 / 80 // billetterie tél. 032 933 84 58



Trois départs ce printemps 2023

Grands changements au sein du Conseil communal



Miguel Perez - Les Verts
Départ au 31 mars 2023

Entré au Conseil communal en juin 2012, Miguel Perez a quitté l'exécutif de la Ville du Locle au 31 mars 2023.

Durant toutes ces années, il aura dirigé de nombreux services avec quelques changements au fil des années : STEP, Office du travail, Culture, Musées, Bibliothèques, Tourisme, Ressources humaines, GSR, agence AVS, Etat civil, Contrôle des habitants, Cimetière, Santé.

Une de ses passions : la pêche



Denis de la Reussille - POP
Départ au 30 avril 2023

Après 26 ans passés au Conseil communal, il y est entré le 1er juillet 1996, Denis de la Reussille quittera l'exécutif au 30 avril 2023.

Membre du Conseil national depuis 2015, il aura dirigé plusieurs services : Voirie-garage, Forêts, Sports, Promotion, Cercle scolaire, Musique scolaire, Service du domaine public.

Un de ses rêves : voyager



Claude Dubois - PLR
Départ au 30 juin 2023

En fonction depuis le 1er janvier 2014, Claude Dubois quittera le Conseil communal au 30 juin 2023.

Grand argentier de la Ville du Locle, il aura dirigé de nombreux services : Viteos, Sivamo, Finances, Informatique, Affaires économiques, ARESA, BO-COSC, SIS, PC, Cultes, Ressources humaines.

Sa passion : le jeu d'échecs

Les nouveaux arrivés



Philippe Rouault - Les Verts
Est entré au CC le 1er avril 2023



Michaël Berly - POP
Entrera au CC au 1er mai 2023



Anthony Von Allmen - PLR
Entrera au CC au 1er juillet 2023



Sous le feu des projecteurs La Ville du Locle se présente !

La revue "Pays Neuchâtelois", vous connaissez ?

Le périodique qui vante les beautés et diversités du canton de Neuchâtel vient de sortir de presse en ce début d'année avec un numéro spécial "Le Locle".

Ne gâchons pas notre plaisir : ce numéro est superbe ! La Mère Commune des Montagnes neuchâteloises se présente sous ses plus beaux atours grâce à des articles et des images de très grande qualité. Empreints de sensibilité, les textes sonnent justes et nous permettent d'ouvrir les yeux sur des gens, des activités, des sociétés locales ou encore des commerces que nous côtoyons tous les jours ... sans les voir.

Un numéro de référence donc pour la Ville du Locle, numéro qui peut être obtenu au secrétariat du bureau promotionnel, no 13 à l'Hôtel de Ville, et ce jusqu'à épuisement du stock.

Nouveau plan de stationnement

HABITANT·E·S			PENDULAIRES			VISITEUSES /VISITEURS											
1h avec un disque de stationnement officiel			1h avec un disque de stationnement officiel			1h avec un disque de stationnement officiel											
Une autorisation de stationner en zone bleue sans limites de temps peut être octroyée aux personnes disposant d'une carte de stationnement pour personnes handicapées, aux médecins ayant leur cabinet en ville et activités médicales ou paramédicales (soins et repas à domicile, transport de personnes handicapées), aux artisans engagés sur un chantier situé en ville et aux marchands ambulants présents au marché.																	
HABITANT·E·S			PENDULAIRES			VISITEUSES /VISITEURS											
SANS MACARON		AVEC MACARON	SANS MACARON		AVEC MACARON	SANS AUTORISATION		AVEC AUTORISATION carte à gratter ou application <i>Parkingpay</i>									
lun - ven de 7h à 19h	2h avec un disque de stationnement officiel	libre	lun - ven de 7h à 19h	2h avec un disque de stationnement officiel	libre	lun - ven de 7h à 19h	2h avec un disque de stationnement officiel										
soirs + nuits	libre		soirs + nuits	libre		soirs + nuits	libre										
sam - dim + jours fériés			sam - dim + jours fériés			sam - dim + jours fériés											
0.- pas de macaron		Émoluments administratifs: 25.-/an la première année, 20.-/an à partir de la 2 ^e année (renouvellement).	0.- pas de macaron		120.- pour 1 mois 340.- pour 3 mois 1'100.- pour 12 mois	0.- pas de macaron		5.- pour 4h 12.- par jour 48.- par semaine									
Les personnes détentrices d'un véhicule et inscrites auprès du Contrôle des habitants reçoivent automatiquement un macaron «habitant» à leur domicile.			Toute personne résidant au Locle qui possède plusieurs véhicules peut obtenir 1 macaron «habitant» pour chaque véhicule immatriculé à son nom.			- Les pendulaires peuvent obtenir des macarons «zone urbaine» en remplissant le formulaire en ligne du Guichet unique: www.guichetunique.ch. - En cas de covoiturage, un macaron «zone urbaine» peut être utilisé pour 4 véhicules différents, mais de manière non simultanée.			- Les émoluments administratifs pour la délivrance du macaron par le Service cantonal des automobiles et de la navigation (SCAN) coûtent 25.- - Prix des émoluments administratifs pour le renouvellement du macaron (à partir de la 2^e année): 20.-			- À l'attention des visiteuses et visiteurs, des cartes à gratter sont en vente à divers endroits de la ville (accueil touristique, caisse communale, kiosque, hôpital du Locle). - Des autorisations de parcage sont également disponibles via l'application <i>Parkingpay</i>.			Avant d'arriver au Locle, les visiteuses et visiteurs ont la possibilité de commander des autorisations de parcage via le site internet du Guichet unique: www.guichetunique.ch		

Il n'est certainement pas inutile de rappeler quelques bases essentielles concernant le nouveau plan de stationnement mis en vigueur en été 2022.

Dans les grandes lignes :

- Zones bleues : pas de changement, parcage autorisé 1h
- Zones blanches lu-ve sans macaron : parcage autorisé 2h
- Zones blanches lu-ve avec macaron : parcage libre

- Zones blanches sa-di + jours fériés : parcage libre
- Pour les visiteurs : cartes à gratter, en vente au secrétariat du bureau promotionnel, no 13 à l'Hôtel de Ville et à différents endroits en ville. Mode d'emploi et disques disponibles à l'Hôtel de Ville, bureau no 13, et au service du domaine public, Grande-Rue 11.

"une goutte d'eau"

de l'aide aux enfants sur toute la planète

L'association locloise "une goutte d'eau" a vu le jour en 2007 à l'initiative d'Isabelle Keller, fondatrice et actuelle présidente. Suite à ses nombreux voyages dans différents pays, cette agente de voyage a eu à cœur de donner un "retour" envers ces pays et ces populations qui l'ont si bien accueillie et dans lesquels elle a pu vivre de mémorables expériences.

C'est à Madagascar qu'ont débuté les premières missions sur le terrain : une population chaleureuse et francophone, ce qui facilite les échanges, et dont les besoins sont importants. Après 16 ans d'activité, l'association est maintenant active dans 5 pays : au Burkina Faso, en Egypte, en Côte d'Ivoire, à Madagascar avec plusieurs actions et, depuis peu, au Népal. Elle offre une aide alimentaire à plus de 1000 enfants.

L'aide à l'enfance est au centre de tous les projets et les responsables tiennent à ce qu'elle soit laïque. Qu'il s'agisse de rénovation d'orphelinats ou d'écoles, de construction de puits, de douches, de WC, de cuisine, ou d'alimentation et d'habillement, l'association travaille toujours avec des chargés de missions soigneusement choisis dans chacun des pays avec qui une relation de confiance est établie. Matériel et nourriture sont toujours achetés sur place afin de favoriser le commerce local.



Lorsqu'elle évoque "une goutte d'eau", Isabelle a de nombreuses anecdotes à raconter, toutes plus captivantes ou émouvantes les unes que les autres sur la manière dont se nouent les contacts avec les institutions locales et futurs chargés de missions ou par la reconnaissance des enfants sur place. Parmi celles-ci on peut citer cette merveilleuse phrase : "Ce n'est pas une goutte d'eau que tu nous apportes, c'est l'océan".

L'association, dont le budget annuel avoisine les frs 25'000.- met un point d'honneur à consacrer la quasi-totalité des dons reçus à l'action sur place. Toutes les personnes engagées le sont bénévolement.

"Ce n'est pas une goutte d'eau que tu nous apportes, c'est l'océan" un chargé de mission

Devis, achats et travaux sont soumis à un contrôle rigoureux et suivis de près. De plus, étant une petite structure, "une goutte d'eau" est très réactive lorsqu'une demande est connue. Les choses se passent extrêmement vite et l'argent peut être envoyé du jour au lendemain en cas d'urgence.

Mais Isabelle nous confie que le choix des infrastructures à soutenir tient parfois du cas de conscience. Il faut apprendre à dire non si la structure ou son responsable ne semble pas assez fiable. Il faut alors stopper la collaboration. Ceci dit, des liens étroits, presque personnels, sont aussi créés entre responsables locaux et suisses. C'est précieux, irremplaçable et réchauffe le cœur.

Si vous aussi vous souhaitez participer à cette belle aventure, l'association apprécie tout don régulier ou unique, si petit soit-il, et en fera à coup sûr un excellent usage.

Les donateurs reçoivent une lettre de nouvelles environ deux fois par année les informant de l'évolution des projets. Toutes celles-ci sont consultables sur le site Internet de l'association, de même que le formulaire de dons. (www.unegoutteeau.ch)

"Nous réalisons que ce que nous accomplissons n'est qu'une goutte d'eau dans l'océan, mais si cette goutte n'existait pas dans l'océan, elle manquerait"

Mère Teresa



A la découverte ...



...d'une magicienne de la restauration

Vous aimeriez tout savoir sur la restauration d'une montre, d'une pendule ou encore d'un automate ? Alors suivez-nous ! Arrivés au 1er étage du Musée d'horlogerie du Locle au Château des Monts, et si la porte est ouverte, n'hésitez pas et entrez, vous êtes les bienvenus !

Micaela Fahrni, restauratrice récemment installée dans ces locaux entièrement transformés, vous accueille avec le sourire et prête à vous faire entrer dans ce monde fabuleux qu'est l'horlogerie.

Dès le premier contact, on sent la jeune femme passionnée par son métier et son envie de partager son savoir-faire.



Aux outils habituels s'ajoutent caméra et écran afin de permettre aux visiteurs d'observer l'intérieur des montres, pendules, ou autres automates auxquels Micaela redonne vie.

Elle a choisi la restauration dans la deuxième partie de ses études, cette spécialisation lui permettant de toucher à tout et d'avoir une part d'énigme et de recherche dans son travail. Pratiquer ce métier au sein d'un musée lui donne l'occasion de s'occuper de pièces exceptionnelles et uniques. Celles-ci font partie de la collection du Musée d'horlogerie, de dons ou, plus rarement, d'achats.

Avec l'ouverture de cet atelier au public, les contacts sont nombreux et variés : professionnels de l'horlogerie, fins connaisseurs ou amateurs. Les informations transmises par la restauratrice s'adaptent aux connaissances de ses interlocuteurs de façon totalement naturelle. Micaela nous raconte même que certains visiteurs ne veulent plus partir, ou alors ne pensent qu'à revenir au plus vite.

Et pourquoi ne pas susciter des vocations auprès des jeunes lors de leur passage dans l'atelier ? Une belle manière de préserver ainsi un savoir-faire précieux.

Toutefois, même si l'atelier est accessible selon les horaires du musée en semaine uniquement, la restauratrice ne s'y trouve pas toujours. D'autres occupations, à l'intérieur du musée, ou pour la recherche d'une pièce à l'extérieur, feront que la porte vitrée sera fermée. Il vous faudra alors tenter votre chance une autre fois, étant entendu qu'il n'est pas possible de prendre rendez-vous.

A noter que lors d'événements spéciaux annoncés, Micaela pourra aussi être présente un samedi ou un dimanche.

Et voilà, nous vous laissons partir à la découverte de cette magicienne de la restauration.



L'Hôtel de Ville du Locle se délocalise ... au Tessin



Samedi 18 mars 2023, pour l'ouverture de la nouvelle saison du plus grand musée de miniatures en plein air de Suisse, l'Hôtel de Ville du Locle a été inauguré au parc Swissminiatur à Melide en présence du président de la Ville, Cédric Dupraz, accompagné de son collègue du Conseil communal Miguel Perez et de quelques membres du Conseil général.

L'Hôtel de Ville du Locle et ses jardins, première nouvelle miniature pour cette année, viennent donc de prendre place auprès des innombrables sites suisses d'exception déjà présents dans le parc.

A noter que, durant cette saison, trois autres modèles seront présentés, dont deux provenant du Tessin.

Voilà une bonne idée pour aller découvrir ou revoir le parc Swissminiatur cette année. Infos sur www.swissminiatur.ch

“Les plus beaux sites de Suisse sont présentés au parc Swissminiatur”



Direction



Le Doubs

Avec les beaux jours, la tentation d'une balade "en bas le Doubs" devient pressante, à pied ou en bateau. A ce propos, la navigation sur le lac des Brenets avec la NLB a repris le 7 avril.

Une suggestion : descendez à pied jusqu'au Saut du Doubs, ensuite laissez-vous tenter par un petit rafraîchissement au restaurant avant de prendre le bateau pour rejoindre Les Brenets. En prime, vous aurez droit aux histoires de la région racontées par le capitaine.

Journée idyllique garantie !



BONNE NOUVELLE !

La taxe déchets à la baisse

Bonne surprise pour les citoyens et citoyennes de la Ville du Locle.

Au vu du bouclage du compte déchets entreprises et ménages au 31 décembre 2022, le résultat permet de revoir la taxe déchets à la baisse, et ce avec effet rétroactif au 1er janvier 2023.

Les mesures prises ces dernières années pour une rationalisation de la prise en charge des déchets portent leurs fruits. En effet, la pose de Molok dans les endroits clés de la ville a permis la suppression du ramassage "porte à porte", et, en corrélation, la diminution de 1/3 de la main d'oeuvre par collecte.

La nouvelle usine de tri pour le papier et le carton installée par Vadec SA à Colombier représente également une diminution de 50% de la main d'oeuvre précédemment nécessaire à l'interne.

Enfin, une réorganisation de la déchetterie des Brenets a aussi permis de faire quelques économies.

Des précisions chiffrées :

- La taxe déchets "Ménages" voit une baisse au 1er janvier 2023 de 16.8% et passera donc de Fr. 110.- à Fr. 91.55 TTC (pour rappel, la taxe est dégressive en fonction du nombre de personnes en ménage)
- La taxe déchets "Entreprises" voit une baisse au 1er janvier 2023 de 19% et passera de Fr. 22.62 à Fr. 18.31 TTC par emploi



Du 28 avril au 13 mai 2023
"Free'son s'éclate"

- Maison de Paroisse, Envers 34
- www.freesonleloclle.ch



3 juin 2023
Bastringue 2023
Marché de Printemps

- Ancienne Poste
- Rue Marie-Anne-Calame



24 juin 2023
Fête de l'Urbanisme Horloger

- Parvis du Temple
- 11h00 "Free'son"
- Visite guidée du Temple
- Parvis de l'Hôtel de Ville
- 14h00 "La Turlutaine"
- Visite guidée de l'Hôtel de Ville
- Distribution de fleurs le matin



Du 30 juin au 1er juillet 2023
Music Festival Promo

- Centre-Ville
- Forains sur la Place Bournot + du 1er Août
- Vendredi et samedi
- Ouv. des Promos : vendredi 17h00



Du 10 au 12 août 2023
Crock'Alt Festival

- Patinoire du Communal

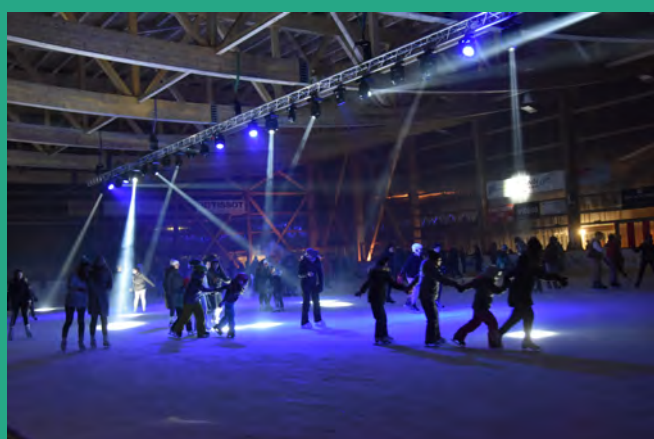
Album souvenirs



St-Valentin 2023



Sommar'Contest – automne 2022



Fun on Ice 2023



La Littéraire – 2023



**Plantation sapin Douglas
nouveaux nés 2021**